

# LA SEANCE EN QUELQUES MOTS

7 juin 2017

## DIE SITZUNG IN KÜRZE

7. Juni 2017

1. Compte 2016 : DSSC  
Rechnung 2016: DGSK

**Est assermenté:** Monsieur Manfred KUONEN (CSPO)

La Cheffe du Département Esther Waeber-Kalbermatten répond aux questions posées et se prononce sur les différentes requêtes présentées.

**Es wird vereidigt:** Herr Manfred KUONEN (CSPO)

Die Departementsvorsteherin Esther Waeber-Kalbermatten antwortet auf die gestellten Fragen und nimmt zu den verschiedenen Anträgen Stellung.

2. Développements DSSC  
Entwicklungen DGSK

**P2.0174**

Ce postulat n'est pas combattu; il est donc transmis au Conseil d'Etat pour réponse.

**P2.0174**

Dieses Postulat wird nicht bekämpft und mithin an den Staatsrat zur Beantwortung überwiesen.

**P2.0175**

Ce postulat est retiré.

**P2.0175**

Dieses Postulat wird zurückgezogen.

**M2.0176**

Cette motion est retirée.

**M2.0176**

Diese Motion wird zurückgezogen.

3. Rapport annuel 2016 du Comité de pilotage des projets de constructions stratégiques de l'Hôpital du Valais  
[Jahresbericht 2016 der Steuerkommission der strategischen Bauprojekte des Spital Wallis](#)

Le Grand Conseil prend connaissance de ce rapport.

[Der Grosse Rat nimmt von diesem Bericht Kenntnis.](#)

4. Rapport de gestion 2016 de l'Hôpital du Valais  
[Geschäftsbericht 2016 des Spital Wallis](#)

Le Grand Conseil prend connaissance de ce rapport.

[Der Grosse Rat nimmt von diesem Bericht Kenntnis.](#)

5. Rapport du Conseil d'Etat sur sa politique sanitaire en 2016  
[Bericht des Staatsrates zur Gesundheitspolitik 2016](#)

Le Grand Conseil prend connaissance de ce rapport.

[Der Grosse Rat nimmt von diesem Bericht Kenntnis.](#)

6. Compte 2016 : DFI  
[Rechnung 2016: DFI](#)

Le Conseiller d'Etat Roberto Schmidt répond aux questions posées et se prononce sur les différentes requêtes présentées.

[Staatsrat Roberto Schmidt antwortet auf die gestellten Fragen und nimmt zu den verschiedenen Anträgen Stellung.](#)

7. Développements DFE  
Entwicklungen DFE

**M1.0204**

L'auteur transforme la motion en postulat. Par 62 voix contre 61 et 3 abstentions, le Grand Conseil refuse ce postulat.

**M1.0204**

Der Urheber wandelt die Motion in ein Postulat um. Mit 62 gegen 61 Stimmen bei 3 Enthaltungen lehnt der Grosse Rat dieses Postulat ab.

**I1.0209**

Le Conseiller d'Etat Roberto Schmidt répond à cette interpellation.

**I1.0209**

Staatsrat Roberto Schmidt beantwortet diese Interpellation.

**M1.0210**

Avec le consentement de l'auteur, la motion est transformée en postulat. Le postulat n'est pas combattu; il est donc transmis au Conseil d'Etat pour réponse.

**M1.0210**

Mit Zustimmung des Urhebers wird die Motion in ein Postulat umgewandelt. Das Postulat wird nicht bekämpft und mithin an den Staatsrat zur Beantwortung überwiesen.

**P1.0211**

Ce postulat n'est pas combattu; il est donc transmis au Conseil d'Etat pour réponse.

**P1.0211**

Dieses Postulat wird nicht bekämpft und mithin an den Staatsrat zur Beantwortung überwiesen.

8. Traitement DFE  
Behandlung DFE

**P1.0181**

Ce postulat n'est pas combattu; il est donc transmis au Conseil d'Etat pour exécution.

**P1.0181**

Dieses Postulat wird nicht bekämpft und mithin an den Staatsrat zum Vollzug überwiesen.